



ALDATU

CATALOGUE DE NOËL 2024

DÉCOUVREZ LA MAGIE DE NOËL À TRAVERS LES CRÉATIONS
UNIQUES DE NOS ARTISANS LOCAUX PASSIONNÉS.

OFFREZ DES CADEAUX AUTHENTIQUES ET DURABLES, QUI
FERONT BRILLER LES YEUX DE VOS PROCHES ET
SOUTIENDRONT L'ÉCONOMIE LOCALE.

LEURS CRÉATIONS ORIGINALES ET RAFFINÉES VOUS
TRANSPORTERONT DANS UN UNIVERS DE SAVEURS, DE
COULEURS ET DE MATIÈRES.

VOUS POURREZ PASSER COMMANDE DIRECTEMENT AUPRÈS
DE CHAQUE JEUNE CRÉATEUR.

 **pays
Basque
euskal
herria**

COMMUNAUTÉ
D'AGGLOMÉRATION

HIRIGUNE
ELKARGOA


Forum d'Agglomération & Société d'Artisans

05 59 70 28 89
accueil@aldatu.org





ALMETH

MÉTHODE & ALTERNATIVE



ALMETH réalise des pièces sur mesure en matériaux composites, plastiques, bois, biosourcés ou issus de la récupération.

De l'idée au prototype, jusqu'à la production en série, la seule limite est votre imagination !

Tous les produits proposés ici sont dessinés et fabriqués par ALMETH, donc tout est modifiable et personnalisable sur simple demande !



j.blanc@almeth.fr



06 76 66 12 88

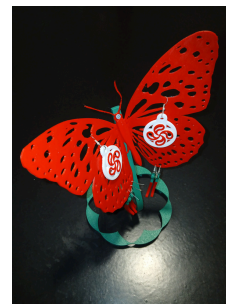


almeth.fr



Porte-clés Croix Basque

5.50€ - pièce



Support Papillon

9.00€ - pièce

APAKOA

ACTIVITÉS SPORTIVES



Nous sommes Jone et Eneko Mouesca, éducateurs sportifs sur Hasparren

Nous proposons des séances d'aquagym, Aqua training, Aquabike et de natation, sur Hasparren et Celhay.

Pour ces fêtes de fin d'année, nous vous proposons plusieurs tarifs de cartes cadeaux - à partir d'aujourd'hui et jusqu'au 31 décembre -.



Bon cadeau

A partir de 20€



jone.64@hotmail.fr



06 16 53 19 58



Apakoa Hasparren

ARANO

MAROQUINERIE



Chez Arano maroquinerie vous découvrirez des créations de sacs, de ceintures, de porte feuille, mais aussi des idées cadeaux avec des articles originaux et toujours bien soignés, fabriqués avec les meilleurs cuir de tanneries réputées.



Sacs

A partir de 260€ - pièce



Ceintures

Entre 80€ et 120€ - pièce



arano.creation@gmail.com



06 74 71 85 62



creation-atelier-cuir.com/



Création, développement & Pépinière d'entreprises

05 59 70 28 89
accueil@aldu.org

RETROUVEZ L'ENSEMBLE DE NOS ADHÉRENTS SUR ALDATU.ORG





ARSENE LOKA

ESPADRILLES



Nous pensons et fabriquons nos produits Made In France avec Amour.

Nos espadrilles sont conçues à Mauléon-Licharre, "Capitale Mondiale" de l'espadrille.

Les tissus sont sélectionnés de façon responsable, nous essayons de travailler au maximum avec des tissus recyclés et labellisés.



Espadrilles fourrées Féroé
écru
35€



Espadrilles mules
fourrées Beer
35€



contact@arsene-shop.com



06 87 93 49 09



arsene-shop.com

ARTODANCE EDITION

MAISON D'ÉDITION

Edition ARTODANSE vous propose deux livres :

- l'un pour adultes : "Il était douze mois..." : roman humoristique qui commence à un repas de Noël au cours duquel une trentenaire se voit offrir un cadeau atypique par sa famille : un an d'abonnement dans une agence matrimoniale !
- l'autre pour les enfants de 9-12 ans : "Le Père Noël s'est trompé de siècle !" : un conte dans lequel notre Père Noël se retrouve malgré lui en 2123 ! Mais la neige a disparu et les hologrammes remplacent les parents.



Roman "Il était douze mois ..."

15.17€ - Le livre version papier



Conte "Le Père Noël s'est trompé de siècle !"

8.53€ - Le livre version papier



editionartodance@gmail.com



06 63 76 20 92



editions-artodance.fr

AU VRAC

ÉPICERIE



Chez AU VRAC Hasparren, venez trouver des idées cadeaux originales pour toute la famille !



Coffret homme
35€



Sacs banane
A partir de 30€



contact@auvrac.fr



07 82 05 2321



[auvrachasparren](https://www.facebook.com/auvrachasparren)



Création, développement & Pépinière d'entreprises

05 59 70 28 89
accueil@aldu.org

RETROUVEZ L'ENSEMBLE DE NOS ADHÉRENTS SUR ALDATU.ORG





BAZALTE MAROQUINERIE



Bazalte Maroquinerie propose des sacs et petite maroquinerie confectionnés avec soin à partir de cuir de tanneries principalement locales. Gaëlle crée des accessoires haut de gamme qui mêlent savoir-faire traditionnel et design moderne, pour des pièces à la fois élégantes et intemporelles.

Retrouvez un large choix de modèles (sacs, porte monnaies, pochettes, ceintures...) sur le site.



bazalte.maroquinerie@gmail.com



07 66 36 92 86



bazalte-marquinerie.com



Tapis de souris : 42€

Porte-carte : 48€



Porte-monnaie : 28€

Pochette/étui à
lunettes : 45€

DE LA CITROUILLE AU CAROSSE BIJOUX



Créations artisanales en résine époxy d'inspiration japonaise.



Boucles d'oreilles washi et
résine époxy

12€



Bracelet washi et résine
époxy

12€



delacitrouilleaucarrosse@outlook.fr



06 62 49 65 67



[delacitrouilleaucarrosse](https://www.instagram.com/delacitrouilleaucarrosse)

ÉFÉLIDE BIJOUX



Fabrication et création unique artisanales - Objets déco, bijoux et accessoires en béton, pierres naturelles, acier et macramé.



Boucles d'oreilles en
micro macramé

28.90€



Lotus diffuseur d'encens

30.90€



j.remetter@live.fr



06 32 98 20 99



[efelide_creation](https://www.instagram.com/efelide_creation)



Création, développement & Pépinière d'entreprises

05 59 70 28 89
accueil@aldatu.org

[RETROUVEZ L'ENSEMBLE DE NOS ADHÉRENTS SUR ALDATU.ORG](http://aldatu.org)





ELIZABERRIKO ETXEBERRIA

RESTAURANT

Vous propose des cartes cadeaux pour les fêtes; au menu : txuleta du Pays Basque 30 jours de maturation, turbot sauvage cuit à la braise, tortilla soyeuse, saucisses maison, coq au lait et glaces faites sur place.

Trois mois après son ouverture, le restaurant d'Eva Jaurena et Alex Mahood à été adopté par les hazpendars et vient de remporter le prix de la meilleure auberge du Guide Le Fooding. Ne manquez pas cette occasion de faire plaisir à vos proches!



Carte cadeau

Tarif suivant menu



contact@elizaberriko.com



05 64 72 15 87



elizaberriko.com

SASIKO GARAGARNOA



Sasiko garagarnoa", bière artisanale brassée à Ayherre. Disponible en Blonde, blanche, ambrée, IPA et brune.



Bière

3€ - bouteille de 33 cL



otamendia@9online.fr



06 56 75 27 50

EXOPOTAMIE EDITION

MAISON D'ÉDITION

Une maison au service de la création, la littérature et les contenus multimédias : Publication de livres, organisation d'événements, accompagnement et services en communication, conseil.



Livres

Entre 16€ et 20€



editions.exopotamie@gmail.com



exopotamie.com



exopotamie.editions



05 59 70 28 89
accueil@aldatu.org

[RETROUVEZ L'ENSEMBLE DE NOS ADHÉRENTS SUR ALDATU.ORG](http://aldatu.org)





GEORGIA NIEKRASZ

ARTISTE PEINTRE

Vous propose pour vos cadeaux de Noël des illustrations personnalisées peintes à la main.

- Des cocottes en folie.
- Des croix basques.
- Des lettres majuscules avec le prénom inclus.
- Des illustrations variées adaptées à vos souhaits.
- Des peintures à la commande....



Lettres avec prénom

37€ avec l'encadrement



Les cocottes personnalisées

18€ avec l'encadrement



georgia.niekrasz@gmail.com



06 88 25 62 78



[georgia arts visuels 64](https://www.facebook.com/georgia.arts.visuels.64)

HIBU BISCUITERIE

BIO, VEGAN ET SANS GLUTEN

Tout d'abord pâtisseries, c'est au fil d'années d'expériences que nous avons fini par nous intéresser aux biscuits sans gluten et vegan, notre priorité est donc devenue la création de notre propre biscuiterie en ligne. Installés au Pays Basque depuis de nombreuses années, c'est une fierté pour nous de mettre en avant notre belle région. Face à une vue magnifique sur les montagnes Basques depuis notre laboratoire d'Ayherre proche de Bayonne et Biarritz, nous fabriquons et expédions nos biscuits avec émerveillement.



Sablés cookies

5.20€ - 120 grammes



Sablés cacahuètes

5.20€ - 120 grammes



contact@hibubiscuiterie.com



06 69 79 10 71



hibu-biscuiterie

KOGOMOCHI

PÂTISSERIE JAPONAISE

La première pâtisserie japonaise du pays basque vous propose un assortiment de saveurs typiquement japonaises (sésame noir, citron yuzu, matcha, crème d'haricots rouges...) à découvrir et à faire découvrir pour le plus grand plaisir des petits et des grands. Des formats pour vos tables de fin d'année seront également disponibles.



Bûches

Prix sur demande



Pâtisserie

3.50€ - pièce



contact@kogomochi.fr



06 59 97 86 38



[KOGOMOCHI](https://www.instagram.com/KOGOMOCHI)



Création, développement & Pépinière d'entreprises

05 59 70 28 89
accueil@aldatu.org

[RETROUVEZ L'ENSEMBLE DE NOS ADHÉRENTS SUR ALDATU.ORG](http://ALDATU.ORG)





KOSMOREBI

COSMÉTIQUES BIO ET NATURELS



Marque de cosmétiques bio et naturels fabriqués artisanalement à Labastide-Clairence. Profitez de 10% de réduction avec le code ALDATU pour plonger dans notre univers de produits innovants et sensoriels.



Baume réparateur cocoon

17€ - 120 mL



Masque 3 en 1 à l'orange

22.40€ - 50 mL



contact@kosmorebi.com



06 67 28 94 26



kosmorebi.com

LA FABRIQUE DE CHOCOLAT

LABASTIDE-CLAIRENCE



Leur objectif ultime est de produire leurs chocolats de A à Z dans La Fabrique de La Bastide-Clairence, devant les visiteurs, en travaillant avec les machines ancestrales directement alimentées par l'énergie hydroélectrique du moulin.



Assortiment découverte

23€ - 3 tablettes et 1 sucette



Coffret découverte

47€ - 3 tablettes et 4 oursours guimauves



info@lafabriquedechocolat.fr



05 59 56 77 41



[La-Fabrique-de-Chocolat](https://www.facebook.com/La-Fabrique-de-Chocolat)

LOUIS OSPITAL

CHARCUTERIE



Trois histoires, trois recettes :

Le savoir-faire d'Amatxi "Grand-Mère", le savoir-faire de Maman et celle du contrebandier, mon Papa :

Le contrebande fait partie de la culture au Pays Basque. C'est en 1962 que mon père, alors apprenti boucher à Garazi, a appris à conduire une voiture, il était âgé de 14 ans. Exerçant cette pratique avec son patron de l'époque la nuit, tous feux éteints, de Garazi à Arneguy, il transportait du bétail et quelques denrées alimentaires, alcool compris.

Ces pâtés ont été imaginés en leurs mémoires.



Lot 3 verrines de 130 grammes

15.50€ le lot



contact@louis-ospital.com



05 59 29 64 41



[louis-ospital](https://www.instagram.com/louis-ospital)



05 59 70 28 89
accueil@aldatu.org

[RETROUVEZ L'ENSEMBLE DE NOS ADHÉRENTS SUR ALDATU.ORG](http://aldatu.org)





SLOW IS FAST

SÉJOUR VÉLO



Slow is Fast est une entreprise spécialisée dans les séjours à vélo haut de gamme, conçus pour allier sport, découverte et immersion culturelle. Fondée par Laurent, passionné de vélo longue distance et de bikepacking, elle propose des itinéraires sur mesure au Pays Basque, en Espagne mais aussi partout en France et à l'étranger, adaptés à tous les niveaux.

Notre philosophie repose sur l'idée de pédaler à un rythme qui permet d'explorer, d'apprécier et de savourer chaque instant.

Avec un service personnalisé, Slow is Fast transforme chaque coup de pédale en une expérience unique et mémorable



laurentgarbolino@gmail.com



06 37 29 61 90



Bon d'achat pour un séjour

Entre 50€ et 200€

SUAVE KOMBUCHA

KOMBUCHA BIO



Envie d'une boisson aussi rafraîchissante que bénéfique, sans compromis sur le plaisir ?

Chez SUAVE KOMBUCHA, nous créons des boissons fermentées sans alcool qui allient le goût et le bien-être, pour offrir une alternative saine aux amateurs de saveurs authentiques.

Boisson 100% Plaisir / 0% Culpabilité!

Notre gamme est définie par un duo gustatif savoureux à base de fruits et de plantes aromatiques.



Kombucha Citron-Thym

3.70 € - 35 cL



Kombucha Framboise-Romarin

3.70 € - 35 cL



contact@suave-kombucha.com



06 01 14 83 66



[suavekombucha](https://www.instagram.com/suavekombucha)

TERRE DE PARTAGE

ATELIER DE CÉRAMIQUE



Offrez une expérience unique, un véritable moment de lâcher-prise et de détente ! Vous pourrez choisir entre des cours d'initiation de tournage ou de modelage. Que ce soit pour un adulte ou un enfant, débutant ou passionné, les cours sont conçus pour permettre à chacun de s'initier aux gestes de la poterie et de se reconnecter au plaisir de créer.



Cours de poterie

A partir de 65€ les 2 heures d'atelier



terredepartageceramique@gmail.com



06 37 32 56 79



[terre_de_partage_ceramique](https://www.instagram.com/terre_de_partage_ceramique)



05 59 70 28 89
accueil@aldatu.org



RETROUVEZ L'ENSEMBLE DE NOS ADHÉRENTS SUR [ALDATU.ORG](https://aldatu.org)



TOKILIA

VALORISATION DE LA LAINE

Nos produits sont réalisés à partir de laine Manex et de tissus réutilisés et/ou responsables, soigneusement confectionnés au Pays Basque. Nous proposons une alternative plus respectueuse de l'environnement, éthique et transparente dans ses procédés.



**Coussin de méditation
Zafu**

69€ - pièce



**Pouf en tissu feutré Manex
Loki**

249€ - pièce



iep@tokilia.fr



07 66 06 12 43



tokilia.fr

ZABAL'OIL

PRODUCTION ET VENTE ISSUES DE L'OLIVERAIE BIO FAMILIALE

Zabal'Oil est une entreprise spécialisée dans la production et la vente en ligne d'huiles d'olives bio. Producteurs d'huile d'olive bio, 100% naturelle du Pays Basque et d'Espagne, nous vous invitons à découvrir nos produits, aux qualités gustatives reconnues.



**Olive verte Aloreña bio
au thym frais**

4.55 € - 300 grammes



**Huile d'Olive Extra Vierge Bio
Molinos de Viento**

9€ - 50 cL



contact@zabaloil.com



06 38 53 94 63



zabaloil.com